

Döbrönte Német Nemzetiségi Önkormányzat  
Képviselő-testülete  
8597 Döbrönte, Fő u. 47.

Szám: G. 46-3/2016.

## J E G Y Z Ó K Ö N Y V

**Készült:** Döbrönte Német Nemzetiségi Önkormányzat 2016. április 28-án 18.30 órától megtartott nyilvános üléséről

**Ülés helye:** DNNÖ Irodája Döbrönte, Fő u. 47.

**Jelen vannak:** Pilterné Keller Katalin elnök  
Müll Jánosné elnökhelyettes  
Takács Lászlóné képviselő

Tárgyalási joggal jelen van: Bóka Istvánné jegyző

**Pilterné Keller Katalin** Elnök köszöntötte a megjelenteket. Megállapította, hogy a megválasztott 3 fő képviselő közül mindenki jelen van, a testület határozatképes, megnyitotta az ülést.

Javasolta, hogy Takács Lászlóné képviselő legyen a jegyzőkönyv hitelesítő, mely javaslatát vita nélkül elfogadták.

Javasolta a **meghívó szerinti** napirend megtárgyalására. (Meghívó a jkv. 1. mellélete)

1./ DNNÖ 2015. évi költségvetésének módosítására javaslat.

Előadó: Pilterné Keller Katalin Elnök

2./ Vegyes ügyek

A testület vita nélkül, a javasolt napirenddel egyetértett, más napirendre javaslat nem volt.

### NAPIREND TÁRGYALÁSA

**1./ DNNÖ 2015. évi költségvetésének módosítására javaslat.**

**Pilterné Keller Katalin elnök**

A képviselők a meghívóval együtt kézhez kapták a határozati javaslatot. A költségvetés főösszegében nincs változás az elmúlt év szeptemberi módosítá óta, viszont az egyes előirányzatok között átcsoportosítás történt. A költségvetés előirányzatainak részletesebb megjelölése segítségükre lesz a 2015. évi feladatalapú elszámolásban.

(határozati javaslat a jkv. 2. mellélete) Az államháztartási törvény előírja, hogy az év közben történt előirányzatok megváltozása esetén legkésőbb az éves költségvetési határozat végrehajtásáról szóló beszámoló megtárgyalása előtti ülésen módosítani szükséges a

költségvetést 2015. december 31-i hatállyal. Javasolta, hogy az előterjesztésnek megfelelően módosítsák 2015. évi költségvetésüket.

A képviselők az elnök javaslatát vita nélkül elfogadták, 3 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül a következő határozatot hozták:

**Döbrönte Nemet Nemzetiségi Önkormányzat**  
**9/2016.(IV.28.) határozata**  
**2015. évi költségvetéséről**

A Döbrönte Nemet Nemzetiségi Önkormányzat az államháztartásról szóló 2011. évi CXCV. törvény 23.§ (1) bekezdésében és a Nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvény 114.§ (1) bekezdésében kapott felhatalmazás alapján a 2015. évi pénzügyi tervéről (költségvetéséről) az alábbi határozatot hozza:

A határozat hatálya a Döbrönte Nemet Nemzetiségi Önkormányzat képviselő-testületére terjed ki.

A Döbrönte Nemet Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete a 2015. évi költségvetését

**1.741.000.-Ft bevétellel**

**1.741.000.-Ft kiadással** állapítja meg.

Az önkormányzat **bevételi** előirányzatai forrásonként Ft-ban:

Általános működési támogatás	380.000
Feladatalapú állami támogatás	1.176.000
Egyéb műk.célú pénzeszköz átvétel ÁHT-n belül	20.000
Működési bevétel ( Kamatbevétel )	1.000
Előző évi pénzmaradvány	164.000
<b>Bevételek összesen:</b>	<b>1.741.000</b>

Az önkormányzat működési célú **kiadási** előirányzatai e/Ft-ban:

Személyi juttatások	<b>324.000</b>
Munkaadókat terhelő járulékok	<b>79.000</b>
<b>Dologi kiadások:</b>	
Belföldi kiküldetés	4.000
Szállítás	28.000
Bank költség	73.000
Készletbeszerzés ( Ünnepi fényfüzér vás., Konyhai felszerelések, virágok vásárlás, Betlehem építéshez ag. Vás., Templomba gyertyatartók és kereszt vás.)	218.000
Egyéb szolgáltatások ( Rendezvények : Nemzetiségi Találkozó, Nyári kézműves gyerektábor, Falukirándulás, Nyugdíjasok	555.00



színházlátogatása )	
ÁFA	170.000
<b>Dologi kiadások összesen:</b>	<b>1.048.000</b>
Működési célú pénzeszköz átadás egyházi jogi személynek( Kat.Egyház stációképek vásárlásának támogatás a)	<b>40.000</b>
Tartalék	<b>250.000</b>
<b>Kiadások összesen :</b>	<b>1.741.000</b>

Az önkormányzat költségvetésének végrehajtásáért az elnök, a könyvvezetéssel kapcsolatos feladatok ellátásáért az együttműködési megállapodásban rögzítettek szerint a jegyző felelős.

Az önkormányzat bevételeinek és kiadásainak módosításáról, a kiadási előirányzatok közötti átcsoportosításról a képviselő-testület dönthet.

Amennyiben az önkormányzat év közben a költségvetési határozat készítésekor nem ismert többletbevételhez jut, vagy bevételei a tervezettől elmaradnak, arról az elnök a képviselő-testületet tájékoztatja.

A képviselő-testület szükség szerint, de legkésőbb az éves költségvetési beszámoló elkészítésének határidejéig, december 31-ei hatállyal módosítja a költségvetési határozatát.

Az önkormányzat ellenőrzése a belső kontrollrendszer keretében valósul meg, melynek létrehozásáért, működtetéséért és továbbfejlesztéséért a jegyző felelős.

A költségvetési határozat 2015. február 12-én lép hatályba, de rendelkezéseit a 2015. évi költségvetési gazdálkodás során alkalmazni kell.

## 2./ Vegyes ügyek

### 2/A. Döbrönte-i kártyanaptárak és képeslapok rendelése.

#### **Pilterné Keller Katalin Elnök**

Elmondta, hogy a képviselőkkel már az előző évben megbeszélték a kártyanaptár és képeslap készítését, ami valamilyen ok miatt mindig elmaradt. A döbrönte-i fotóstól kért – Döbröntére jellemző szép - képeket a Jókai Mór Városi Könyvtárban montírozták, amely alapján javasolta a testületnek 3000 db kártyanaptár és 4440 db képeslap készíttetését összesen 150.000.-Ft-ért.

Az elnök javaslatát a képviselők vita nélkül elfogadták és 3 igen szavazattal, 0 nem szavazattal, 0 tartózkodással a következő határozatot hozták:

#### **10/2016.(IV.28.) számú határozat**

A Döbrönte-i Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete megrendel a Pápai Jókai Mór Városi Könyvtártól 3000 db döbrönte-i képpel ellátott színes kártyanaptárt és 4440 db döbrönte-i képpel ellátott színes képeslapot összesen 150.000.-Ft-ért.

Felkéri az elnököt, hogy a megrendelt naptárakat és képeslapokat

vegye át a könyvtárban és gondoskodjon a vételár kiegyenlítéséről.  
Határidő: 2016. április 28.

## **2/B. Nemzetiségi nap megrendezése Pünkösöd vasárnap.**

### **Pilterné Keller Katalin elnök**

Ismertette a nemzetiségi találkozó programját. Sikerült meghívni a Bakonyjákói Nefelejcs Dalkört, a Városlódi Német Nemzetiségi Táncsoportot, a Takácsi Kenderszer Néptáncsoportot és a Gannai Asszonykórust. A vacsora mellé sváb muzsikaszót a Vértessomlói Heimattöne Kapelle biztosít. A kialakult gyakorlat szerint kb. 150 fő vendéget várnak, elhelyezésüket sátorban biztosítják. Az étkeztetést házilag készített hússal és körettel oldják meg. Német nyelvű mise 16.00 órakor lesz a szabadtéri színpadnál.

A képviselők az elnök javaslatát vita nélkül elfogadták, 3 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül a következő határozatot hozták:

#### **11/2016.(IV.28.) számú határozat**

A Döbrönte Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete Német nemzetiségi találkozót szervez 2016. május 15-én (Pünkösöd vasárnap) A képviselő-testület saját szervezésben gondoskodik a rendezvény programjainak lebonyolításáról, az ezzel kapcsolatos költségeket (200 e/Ft a műsorban részt vevők költsége, 100 e/Ft a vendéglátás) éves költségvetése terhére finanszírozza.

Felkéri az elnököt, hogy a szervezés irányításáról gondoskodjon.

Határidő: 2016. május 15.

## **2/C. Közbeszerzési terv készítése.**

### **Piltrné Keller Katalin elnök**

A közbeszerzésekről szóló 2011. évi CVIII. törvényben foglalt kötelezettségüknek eleget kell tenniük: A Kbtv. 6.§ (1) bekezdése szerint a helyi nemzetiségi önkormányzat is ajánlatkérőnek minősül. Az 5.§ szerint visszterhes szerződés megkötése céljából kötelesek közbeszerzési eljárást lefolytatni **megadott tárgyú és értékű** beszerzések megvalósítása érdekében az ajánlatkérőként meghatározott szervezetek. A 7.§ meghatározza közbeszerzés **tárgyát**, amely árubeszerzés, építési beruházás, szolgáltatás, építési koncesszió és szolgáltatási koncesszió lehet. A nemzeti **értékhatárt** az éves költségvetési törvény (2015. évi C. törvény) 70.§ (1) bekezdése határozza meg 2016. évre: a, árubeszerzésnél 8 millió forint, b, építési beruházásnál 15 millió forint, d, szolgáltatás megrendelése esetén 8 millió forint felett kötelező közbeszerzési eljárást lefolytatni. A kbtv. 33.§ (1) bekezdése az ajánlatkérőket arra kötelezi, hogy legkésőbb március 31-ig éves összesített közbeszerzési tervet készítsenek az adott évre tervezett közbeszerzéseikről. Márciusban nem volt gyűlés, így most kell a tervet elfogadni. Tekintettel arra, hogy ilyen összegű szerződéseket nem kívánnak kötni, nem kötelesek eljárásra, javasolta nemleges közbeszerzési terv meghatározását.

A képviselők az elnök javaslatát vita nélkül elfogadták, 3 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül a következő határozatot hozták:



**12/2016.(IV.28.) számú határozat**

A Döbrönteai Német Nemzetiségi Önkormányzat meghatározza 2016. évi közbeszerzési tervét:

Közbeszerzés tárgya	típusa	Nettó értéke (Ft)
-	-	0

Felkéri a jegyzőt, hogy a Közbeszerzési Hatóságot értesítse.

Határidő: 2016. április 30.

Más tárgy, bejelentés nem volt, az elnök az ülést 18.50 órakor bezárta.

*Piltné Keller Katalin*  
Piltné Keller Katalin  
elnök

*Takács Lászlóné*  
Takács Lászlóné  
képviselő

k.m.f.



# J E L E N L É T I   Í V

Döbrönteai Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének

2016. április 28-án 18.30 órától tartott ülésén megjelentekről.

PILTERNÉ KELLER KATALIN elnök

*P. K. Keller Katalin*

MÜLL JÁNOSNÉ elnökhelyettes

*Müll Jánosné*

TAKÁCS LÁSZLÓNÉ képviselő

*Takács Lászlóné*

Meghívottak:

BÓKA ISTVÁNNÉ jegyző

*Istvánné Bóka*

Német Nemzetiségi Önkormányzat Elnökétől  
8597 Döbrönte, Fő u. 47.

## MEGHÍVÓ

A Döbrönte-i Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének soron következő ülését

**2016. április 28-án /csütörtökön/ 18.30 órára hívom össze.**

Ülés helye: Német Nemzetiségi Önkormányzat Irodája, Döbrönte, Fő u. 47.

Javasolt napirend:

- 1./ DNNÖ 2015. évi költségvetésének módosítására javaslat.  
Előadó: Pilterné Keller Katalin Elnök
- 2./ Vegyes ügyek

A testületi ülésre tisztelettel meghívom!

Döbrönte, 2016. április 22.



*Pilterné Keller Katalin*  
Pilterné Keller Katalin  
DNKÖ Elnöke

**Döbrönte Német Nemzetiségi Önkormányzat**  
**.....(IV.28.) határozata**  
**2015. évi költségvetéséről**

A Döbrönte Német Nemzetiségi Önkormányzat az államháztartásról szóló 2011. évi CXCV. törvény 23.§ (1) bekezdésében és a Nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvény 114.§ (1) bekezdésében kapott felhatalmazás alapján a 2015. évi pénzügyi tervéről (költségvetéséről) az alábbi határozatot hozza:

- A határozat hatálya a Döbrönte Német Nemzetiségi Önkormányzat képviselő-testületére terjed ki.
- A Döbrönte Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete a 2015. évi költségvetését

**1.741.000.-Ft bevétellel**

**1.741.000.-Ft kiadással** állapítja meg.

- Az önkormányzat **bevételi** előirányzatai forrásonként Ft-ban:

Általános működési támogatás	380.000
Feladatalapú állami támogatás	1.176.000
Egyéb műk.célú pénzeszköz átvétel ÁHT-n belül	20.000
Működési bevétel ( Kamatbevétel )	1.000
Előző évi pénzmaradvány	164.000
<b>Bevételek összesen:</b>	<b>1.741.000</b>

- Az önkormányzat működési célú **kiadási** előirányzatai e/Ft-ban:

Személyi juttatások	<b>324.000</b>
Munkaadókat terhelő járulékok	<b>79.000</b>
<b>Dologi kiadások:</b>	
Belföldi kiküldetés	4.000
Szállítás	28.000
Bank költség	73.000
Készletbeszerzés ( Ünnepi fényfüzér vás., Konyhai felszerelések, virágok vásárlás, Betlehem építéshez ag. Vás., Templomba gyertyatartók és kereszt vás.)	218.000
Egyéb szolgáltatások ( Rendezvények : Nemzetiségi Találkozó, Nyári kézműves gyerektábor, Falukirándulás, Nyugdíjasok színházlátogatása )	555.00
ÁFA	170.000
<b>Dologi kiadások összesen:</b>	<b>1.048.000</b>
Működési célú pénzeszköz átadás egyházi jogi személynek( Kat.Egyház stációképek vásárlásának támogatás a)	<b>40.000</b>
Tartalék	<b>250.000</b>
<b>Kiadások összesen :</b>	<b>1.741.000</b>



- Az önkormányzat költségvetésének végrehajtásáért az elnök, a könyvvezetéssel kapcsolatos feladatok ellátásáért az együttműködési megállapodásban rögzítettek szerint a jegyző felelős.
- Az önkormányzat bevételeinek és kiadásainak módosításáról, a kiadási előirányzatok közötti átcsoportosításról a képviselő-testület dönthet.
- Amennyiben az önkormányzat év közben a költségvetési határozat készítésekor nem ismert többletbevételhez jut, vagy bevételei a tervezettől elmaradnak, arról az elnök a képviselő-testületet tájékoztatja.
- A képviselő-testület szükség szerint, de legkésőbb az éves költségvetési beszámoló elkészítésének határidejéig, december 31-ei hatállyal módosítja a költségvetési határozatát.
- Az önkormányzat ellenőrzése a belső kontrollrendszer keretében valósul meg, melynek létrehozásáért, működtetéséért és továbbfejlesztéséért a jegyző felelős.
- A költségvetési határozat 2015. február 12-én lép hatályba, de rendelkezéseit a 2015. évi költségvetési gazdálkodás során alkalmazni kell.